

31998D0278

29.4.1998

ÚRADNÝ VESTNÍK EURÓPSKÝCH SPOLOČENSTIEV

L 127/10

ROZHODNUTIE RADY

zo 7. apríla 1998,

ktoré sa týka uzatvorenia rámcovej dohody o spolupráci medzi Európskym hospodárskym spoločenstvom a členskými krajinami Kartagenskej dohody, a to Bolívijskou republikou, Kolumbijskou republikou, Ekvádorskou republikou, Republikou Peru a Venezuelskou republikou

(98/278/ES)

RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

so zreteľom na Zmluvu o založení Európskeho spoločenstva a najmä na jej články 113 a 130y, v súvislosti s článkom 282 ods. 2 prvou vetou a ods. 3 prvým pododsekom,

so zreteľom na návrh Komisie ⁽¹⁾,

so zreteľom na stanovisko Európskeho parlamentu ⁽²⁾,

keďže spoločenstvo by vzhľadom na dosiahnutie svojich cieľov v oblasti vonkajších hospodárskych vzťahov malo schváliť rámcovú dohodu o spolupráci medzi Európskym hospodárskym spoločenstvom a členskými krajinami Kartagenskej dohody a to Bolívijskou republikou, Kolumbijskou republikou, Ekvádorskou republikou, Republikou Peru a Venezuelskou republikou,

ROZHODLA TAKTO:

Článok 1

Týmto sa v mene spoločenstva schvaľuje rámcová dohoda o spolupráci medzi Európskym hospodárskym spoločenstvom a členskými krajinami Kartagenskej dohody a to Bolívijskou

republikou, Kolumbijskou republikou, Ekvádorskou republikou, Republikou Peru a Venezuelskou republikou.

Text dohody sa pripája k tomuto rozhodnutiu.

Článok 2

Predseda Rady poskytne oznámenie stanovené v článku 37 dohody.

Článok 3

Komisia za pomoci predstaviteľov členských štátov zastupuje spoločenstvo v spoločnom výbore ustanovenom článkom 32 dohody.

Článok 4

Toto rozhodnutie nadobudne účinnosť deň po jeho uverejnení v Úradnom vestníku Európskych spoločenstiev.

V Luxemburgu 7. apríla 1998

Za Radu

predseda

D. BLUNKETT

⁽¹⁾ Ú. v. ES C 25, 28.1.1993, s. 31.

⁽²⁾ Ú. v. ES C 234, 30.8.1993 a
Ú. v. ES C 80, 16.3.1998.